

Предисловие
ЧЕЛОВЕК, ЯЗЫК И РЕАЛЬНОСТЬ
В МЕНЯЮЩЕМСЯ МИРЕ

Первыми, кто заговорил о глобализации, были филологи. Еще несколько десятилетий назад Маршал Маклюэн высказал положение о превращении современного мира в «глобальную деревню». Тогда многие отнеслись к этой парадоксальной формулировке с недоумением и скепсисом, но сейчас ясно, что Маклюэну действительно удалось уловить важнейшие тенденции времени. Превращение мира в единое коммуникативное пространство разом поставило под вопрос многие нормы, ценности, ориентиры, на которые опирались предшествующие поколения. Перед человеком распахнулись невиданные возможности, но в то же время он оказался один на один с миром, без прежней поддержки традиции, общепринято-го, очевидного. В сочетании с техническими, экономическими, политическими факторами стремительных изменений возникла совершенно новая, «постклассическая» ситуация существования индивида, в которой проявилась необходимость заново определять такие фундаментальные отношения, как человек — язык, язык — реальность. Истинность, адекватность высказывания, его соотношение с позицией человека говорящего, с одной стороны, и с реальностью, предстающей в самых разных обличьях, в том числе и виртуальном, — с другой, настоятельно требуют нового, углубленного осмысления.

В новом мире коммуникация, информационные процессы превращаются в важнейшую область человеческой деятельности, в

результате речевая деятельность в различных ее разновидностях приобретает невероятную интенсивность. Современный человек живет в условиях постоянного невероятного семиотического, информационного, языкового давления. Успешность или неуспешность его во многом зависят от того, насколько ему удастся справиться с этим давлением, найти свой путь в этой плотной и вязкой среде коммуникационных потоков, пронизывающих все сферы жизни и все уровни организации общества: экономику, политику, социальную организацию, сферу личных отношений.

Техническая оснащенность коммуникативных процессов приводит к парадоксальной ситуации: благодаря множеству новых устройств человек получает невероятные возможности общения и получения информации, преодолевая пространственные барьеры, но в то же время неравенство участия в коммуникативных процессах, только по видимости абсолютно демократических и открытых для всех, вырастает в серьезную проблему.

Стремительные и глубокие изменения в процессах коммуникации не могут не сказаться на языке, его функционировании. Сейчас можно только предполагать, как именно процессы глобализации изменят существование множества языков на нашей планете. Резкий рост межнациональных и транснациональных контактов превратил вопрос о способах межэтнической, межкультурной коммуникации из теоретической проблемы и занятий энтузиастов-утопистов в насущную, совершенно практическую задачу. Выход английского языка на позиции языка «глобального», универсального языка международного общения — факт несомненный, однако в настоящее время не ясны многие возникающие в связи с этим обстоятельства: как функционирует и развивается такой глобальный язык, каковы его отношения с различными «локальными» языками, каковы роль и перспектива развития региональных языков международного общения (например, французского языка в бывших французских колониях, русского языка на постсоветском пространстве или арабского языка в мусульманском мире). Готовых ответов на эти вопросы нет, потому что человечество столкнулось с такой ситуацией впервые.

Изменение языковой и этнокультурной ситуации приводит к тому, что индивиду и обществу приходится заново самоопределяться: фиксация идентичности на разных уровнях является одной из самых жгучих проблем экзистенциальной ориентации. Однако при-

надлежность к языковой и культурной общности, как и существование самих этих общностей, – не только социально-психологическая характеристика. Судьбы языков и культур в наше время стали неопределенными, как никогда. Согласно некоторым прогнозам количество существующих на Земле языков – а сейчас их насчитывают до шести тысяч – может уже в ближайшие десятилетия сократиться на порядок. Между тем каждый язык, так же как и каждая культура, – несомненная общечеловеческая ценность. Утрата такого масштаба, если она действительно произойдет, станет крупнейшей катастрофой в области экологии языка. Сохранение языкового разнообразия становится существенной задачей нашего времени. В связи с этим ЮНЕСКО были в последние годы приняты Всеобщая декларация о культурном разнообразии и Рекомендации о развитии и использовании многоязычия и всеобщем доступе к киберпространству. Необходимо, подчеркивается в этих документах, не только сохранять культурное и языковое многообразие, противодействуя тенденции всеобщей универсализации, но предотвращать языковые и культурные конфликты, вероятность которых в последнее время резко возросла. Глобализация должна стать расширением культурных и языковых контактов, а не конфликтов.

Лингвистическая проблематика глобализации чрезвычайно разнообразна. Это и интернационализация коммуникативных процессов, и определение соотношения «своего» и «чужого» в языковом и культурном пространстве, и структурные сдвиги в обществе, заново определяющие отношения между разными группами (возрастными, гендерными и др.), и превращение мегаполиса в особую коммуникативную среду, порождающую новые возможности существования человека. В этом выпуске ежегодника отражены только некоторые существенные моменты всего этого многообразия. Многое еще предстоит сделать.

С.А. Ромашко